

## ABSTRACT

Prihantini Theresia, Etty. 2005. **Values and Perspectives as Sources of Conflict for Kabuo and Hatsue Miyamoto in David Guterson's *Snow Falling on Cedars*.** Yogyakarta: English Language Education Study Program, Department of Language and Arts Education, Faculty of Teachers Training and Education, Sanata Dharma University.

The literary work discussed in this thesis is a novel entitled *Snow Falling on Cedars*, written by David Guterson. This thesis focuses on the role of values and perspective that belong to two Japanese American characters, namely Kabuo and Hatsue Miyamoto, in escalating their conflicts. Other than this first purpose, this thesis also tries to show the role of values and perspective of these two characters in helping them to cope with their conflicts.

The literary work is a miniature of the real world, where we can observe people interacting and developing. Through this reflection of society we can learn a lot about the communities that use a certain language. In learning a language we should be aware that language is not a stagnant thing but is a result of the interaction, cultural development and the social context of the societies using it. Familiarity with English speaking societies will be very beneficial for the process of learning and mastering English language.

The main approach used in this thesis is the sociocultural-historical approach with the psychological approach as the secondary approach. The writer employs sociohistorical facts and psychological theories to analyze the characters of Kabuo and Hatsue Miyamoto in the novel. This research is a study that uses books and references as the sources of data.

The analysis shows that the values and perspective of the two Japanese American characters have a great role in escalating their conflicts, since their values and perspective are often not in accordance with their social context and with the people around them. Furthermore, their values and perspective also enable them to comprehend their basic reasons for taking their life decisions and strengthen them in facing the consequences of their choices.

*Snow Falling on Cedars* is a novel that is rich in social phenomena and detailed description of nature and people. The novel's rich content can be used, both as a complete literary work or any of its parts, as sources of material to enrich the English teaching learning process in various skills and for varied levels of students' English mastery.

## ABSTRAK

Prihantini Theresia, Etty. 2005. **Values and Perspectives as Sources of Conflict for Kabuo and Hatsue Miyamoto in David Guterson's *Snow Falling on Cedars*.** Yogyakarta: Program Studi Pendidikan Bahasa Inggris, Jurusan Pendidikan Bahasa dan Seni, Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan, Universitas Sanata Dharma.

Karya sastra yang dibahas di dalam skripsi ini adalah sebuah novel berjudul *Snow Falling on Cedars*, yang ditulis oleh David Guterson. Skripsi ini berfokus kepada peranan nilai-nilai dan pandangan hidup yang dimiliki oleh dua karakter orang Jepang Amerika, yaitu Kabuo dan Hatsue Miyamoto, dalam mempertajam konflik-konflik yang mereka hadapi. Selain mencoba menunjukkan peranan nilai-nilai dan pandangan hidup dalam mempertajam konflik, skripsi ini juga mencoba menunjukkan peranan nilai-nilai dan pandangan hidup kedua karakter ini dalam membantu mereka untuk menghadapi konflik-konflik tersebut.

Karya sastra adalah bentuk tiruan dari masyarakat yang sesungguhnya, di mana manusia berinteraksi dan berkembang. Melalui cerminan masyarakat ini, orang bisa banyak belajar mengenai kelompok-kelompok masyarakat yang menggunakan bahasa tertentu. Dalam pembelajaran bahasa, orang perlu menyadari bahwa bahasa bukanlah sebuah hal yang mati namun merupakan hasil interaksi dan perkembangan kebudayaan dan situasi sosial masyarakat yang menggunakannya. Pengenalan terhadap masyarakat berbahasa Inggris akan sangat membantu proses pembelajaran dan penguasaan bahasa Inggris.

Pendekatan utama yang dipakai dalam skripsi ini adalah pendekatan sosiokultural-historis, dengan pendekatan psikologis sebagai pendekatan pelengkap. Penulis menggunakan fakta-fakta sosial historis dan teori-teori psikologis untuk menganalisa karakter Kabuo dan Hatsue Miyamoto di dalam novel ini. Penelitian ini merupakan penelitian yang menggunakan buku-buku dan referensi sebagai sumber data.

Analisis karakter yang dilakukan menunjukkan bahwa nilai-nilai dan pandangan hidup kedua karakter orang Jepang Amerika ini berperanan besar dalam mempertajam konflik-konflik yang mereka hadapi, karena nilai-nilai dan pandangan hidup mereka seringkali bertentangan dengan situasi sosial dan orang-orang di sekitar mereka. Perwujudan nilai-nilai yang mereka percayai seringkali menimbulkan kesalahan pengertian dari orang lain. Lebih dari itu, nilai-nilai dan pandangan hidup yang mereka miliki juga memungkinkan mereka memahami alasan-alasan mereka dalam bertindak dan memperkuat mereka dalam menghadapi konsekuensi dari pilihan-pilihan hidup yang mereka ambil.

*Snow Falling on Cedars* adalah sebuah novel yang kaya dengan fenomena sosial dan juga gambaran yang mendekil tentang alam dan manusia. Kekayaan novel ini dapat dipakai, baik secara keseluruhan maupun bagian-bagiannya, sebagai bahan-bahan untuk memperkaya proses belajar pembelajaran bahasa Inggris dalam berbagai jenis ketrampilan berbahasa dan tingkat kemampuan murid yang bervariasi.